ANDE **ADMINISTRACIÓN NACIONAL DE ELECTRICIDAD**

CONTRATO N° 6022/2014

Licitación Pública Internacional (SBE) ANDE N° 1063/2014

ID - 280973

Adquisición de Materiales Varios para Líneas Protegidas.

PROVEEDOR: PIRO`Y S.A

LOTE 3

BONOS SOBERANOS DEL TESORO II

AÑO 2014

Contrato N° 6022/2014

Entre la Administración Nacional de Electricidad - ANDE, entidad autárquica, regida por Ley N° 966/64, representada en este acto por su Presidente, Ing. Víctor Raúl Romero Solís, con Cédula de Identidad Civil N° 658.632, nombrado en el cargo por Decreto del Poder Ejecutivo N° 44 de fecha 19 de Agosto de 2013, con domicilio legal y especial en la Avenida España N° 1268 de la Ciudad de Asunción, capital de la República del Paraguay, en lo sucesivo denominada "LA CONTRATANTE", por una parte, y, por la otra la firma Piro´y S.A., domiciliada en Avda Artigas 988 c/ Cusmanich, Asunción, República del Paraguay, representada para este acto por la Sra. María del Sol Mujica Mena, con Cédula de Identidad N° 2.012.659, según poder especial otorgado por dicha firma, denominada en adelante el PROVEEDOR denominada en adelante el PROVEEDOR, denominadas en conjunto "LAS PARTES" e, individualmente, "PARTE", acuerdan celebrar el presente Contrato de "Adquisición de Materiales Varios para Líneas Protegidas", el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:

1. OBJETO

El presente Contrato tiene por objeto establecer las obligaciones que asumen la Contratante y el Proveedor, con relación a la "Adquisición de Materiales Varios para Líneas Protegidas" detallados detallados en el Anexo I - Requisitos de Bienes y Servicios Conexos, Lote 3, que serán proveídos de acuerdo a los documentos del Contrato.

2. DOCUMENTOS INTEGRANTES DEL CONTRATO

Los documentos contractuales firmados por las partes y que forman parte integral del contrato son los siguientes:

(a) Contrato;

(b) Condiciones Especiales del Contrato;

(c) Documentación técnica que contiene la descripción de los bienes, las Especificaciones Técnicas, y Requisitos de Bienes y Servicios Conexos requeridos.

(d) Las Condiciones Generales del Contrato; y

(e) La Oferta y la Lista de Precios;

(f) La Resolución de Adjudicación del Contrato emitida por la Contratante y su respectiva notificación.

Los documentos que forman parte del Contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o diferencia entre los documentos que forman parte integral del Contrato, la prioridad de los mismos será en el orden enunciado anteriormente.

3. IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR EL COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO (Art. 37, inciso a) de la Ley N° 2051).

El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente contrato será cubierto con fondos de los Bonos Soberanos del Tesoro, emitidos en el año 2014, previstos bajo el rubro 20004.533 – 14 – 20 – 004 – 2014/20589 del Presupuesto de Programas de Inversiones Energéticas del presente ejercicio financiero, con Certificación de Disponibilidad Presupuestaria N° 632/2014 de fecha 22 de agosto de 2014.

Piro'y

Ing. José L. González C.
Dir. de Proy. de Distribución

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

Esta contratación está incluida en el Plan Anual de Contrataciones (PAC) con el Código N° 280.973.

4. PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN (Art. 37, inciso b) de la Ley N° 2051).

El presente Contrato es el resultado del procedimiento de Licitación Pública Internacional ANDE - SBE N° 1063/14, convocado por la ANDE, según Resolución P/CP/N° 2881/2014. La adjudicación fue realizada por Resolución P/CP/N°3045/2014

5. VIGENCIA DEL CONTRATO

El plazo de vigencia de este Contrato será a partir de la fecha de suscripción del mismo hasta la emisión del Acta de Recepción Definitiva del Suministro.

6. PRECIO TOTAL A PAGAR (Art. 37, inciso c) de la Ley N° 2051).

Bienes No Proveidos desde el territorio nacional (a ser importados)

Para los fines de este Contrato, se conviene en establecer que el valor del Suministro, determinado en base a las cantidades y precios que figuran en la Lista de Precios A-1, fijados en la oferta del Proveedor, asciende a: xxxxxxx (xxxxxxxxxxxx dólares de los Estados Unidos de América o moneda de origen del suministro) en condiciones Costo, Seguro y Flete (CIP) – Lugar de entrega establecido (Anexo I)

Tipo de Cambio: xxxxxxxxx.

Bienes Proveidos desde el territorio nacional

1.1 Para los fines de este Contrato, se conviene en establecer que el valor del Suministro, determinado en base a las cantidades y precios que figuran en la Lista de Precios A-2, fijados en la oferta del Proveedor, asciende a:

Piro'y S.A.:

Lote 3:

Item	Descripción	Marca	Procedencia	Unidad de Medida	Cantidad	Precio Unitario G (IVA incluido)	Precio Total G (IVA incluido)
1	Kit de alineación para líneas aéreas preensambladas de media tensión	EL BIT	Argentina	Unidad	5.000	99.088	495.440.000
2	Conjunto de retención para líneas aéreas preensambladas de baja tensión	EL BIT	Argentina	Unidad	10.000	27.024	270.240.000
3	Conjunto de suspensión para líneas aéreas preensambladas de baja tensión	EL BIT	Argentina	Unidad	10.000	9.008	90.080.000
Total							**855.760.000**

Ing. José L. González C.
Div. de Proy. de Distribución

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria General

por un monto total G 855.760.000 (ochocientos cincuenta y cinco millones setecientos sesenta mil guaraníes), IVA incluido,por material puesto en el lugar establecido en el Anexo I.

El precio del suministro se entiende en condiciones Costo, Flete, Despacho Aduanero, Seguros y Gastos de descarga (todos los gastos que genere el suministro) puesto en Lugar de entrega establecido (Anexo I)

7. LUGAR, PLAZO Y CONDICIONES DE ENTREGA (Art. 37, inciso d) de la Ley N° 2051).

Las entregas y el cómputo de los plazos de entrega del Suministro serán conforme al Plan de Entrega establecido (Anexo I).

8. PLAN DE ENTREGA (Art. 37, inciso e) de la Ley N° 2051).

El Plan de entrega de los bienes estará de acuerdo a lo especificado en el Anexo I.

9. PORCENTAJE, NÚMERO Y FECHAS DE ENTREGA DE ANTICIPOS Y AMORTIZACIONES (Art. 37, inciso f) de la Ley N° 2051).

No Aplica.

10. FORMA Y TÉRMINOS PARA GARANTIZAR LOS ANTICIPOS Y EL CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO (Art. 37, inciso g) de la Ley N° 2051).

El Proveedor deberá presentar una Garantía de Cumplimiento por el diez por ciento (10 %) del precio total del Contrato, conforme con lo establecido en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato.

11. GARANTÍAS PARA EL FUNCIONAMIENTO Y OPERACIÓN DE LOS BIENES Y PARA EL SUMINISTRO DE LAS PARTES, REFACCIONES, TRANSFERENCIAS DE TECNOLOGÍA Y CAPACITACIÓN. (Art. 37, inciso h) de la Ley N° 2051).

Las garantías para el funcionamiento y operación de los bienes y para el suministro de las partes se regirán por lo establecido en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato.

12. MULTAS (Art. 37, inciso i) de la Ley N° 2051).

Las multas por atraso serán aplicadas conforme con las Condiciones Especiales y Generales del Contrato.

Ing. José L. González C.
Div. de Proy. de Distribución

Lic. GRACIELA VERA
Secretaría General

13. DESCRIPCIÓN DE LOS BIENES (Art. 37, inciso j) de la Ley N° 2051).

Piro'y S.A.:
Lote 3:

Item	Descripción	Marca	Procedencia
1	Kit de alineación para líneas aéreas preensambladas de media tensión	EL BIT	Argentina
2	Conjunto de retención para líneas aéreas preensambladas de baja tensión	EL BIT	Argentina
3	Conjunto de suspensión para líneas aéreas preensambladas de baja tensión	EL BIT	Argentina

14. CAUSALES Y PROCEDIMIENTO PARA SUSPENDER TEMPORALMENTE, DAR POR TERMINADO ANTICIPADAMENTE O RESCINDIR EL CONTRATO (Art. 37, inciso k) de la Ley N° 2051).

Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 2051/03 y en las Condiciones Generales del Contrato.

15. SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS (Art. 37, inciso l) de la Ley N° 2051)

Cualquier diferencia que surja durante la ejecución del contrato se dirimirá conforme con las reglas establecidas en la Ley N° 2051 y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato.

16. UNIDAD ADMINISTRADORA DEL CONTRATO

La Unidad que Administra el Contrato es el: ***Departamento de Control de Suministros de Materiales de Distribución.***

En testimonio de conformidad se suscriben 2 (dos) ejemplares, de 5 (cinco) páginas cada uno y anexos, de un mismo tenor y a un solo efecto en la Ciudad de Asunción, República del Paraguay, en fecha 03 DIC. 2014

ADMINISTRACION NACIONAL DE ELECTRICIDAD

Ing. VICTOR ROMERO SOLIS
Presidente

María del Sol Mujica Mena
C.I. N° 2.012.659
Piro´y S.A.
RUC 80000505-8

PIRO'Y
SOCIEDAD ANONIMA

Ing. José L. González C.
Div. de Proy. de Distribución

Ing. CARLOS ARELLANO D.
P/DD

Lic. GRACIELA VERA
Secretaria

Formulario de Presentación de la Oferta

Fecha: 07-10-2014
LPI SBE ANDE - Nº 1063/2014 – ID 280.973
Adquisición de Materiales Varios para Líneas Protegidas

A: **ADMINISTRACION NACIONAL DE ELECTRICIDAD**
Avda. **España No. 1268 – Asunción - Paraguay**

Nosotros, los suscritos, declaramos que:

a) Hemos examinado y no tenemos objeción alguna a los Documentos de Licitación, incluyendo las Adendas y *Aclaraciones realizadas a través del Sistema de SBE y difundidas a través del Portal del SICP.*

b) Ofrecemos proveer los siguientes Bienes de conformidad con los documentos de licitación y de acuerdo con el Plan de entregas establecido en el Anexo I comprometiéndonos a que estos bienes cumplen a cabalidad con las Especificaciones Técnicas y requerimientos del Pliego de Bases y Condiciones: Kit de alineación para líneas aéreas preensambladas de media tensión, Conjunto de retención para líneas aéreas preensambladas de baja tensión, conjuntos de suspensión para líneas aéreas preensambladas de baja tensión.

c) El Precio total de nuestra Oferta se indica en la Lista de Precios, incluidos los tributos o gravámenes (cuando correspondieran);

d) Nuestra Oferta se mantendrá vigente por un período de ciento veinte (120) días contados a partir de la fecha y hora de apertura de la Etapa Competitiva – Lances. Esta Oferta nos obligará y podrá ser aceptada en cualquier momento antes de la expiración de dicho período;

e) Entendemos que esta oferta, junto con su debida aceptación por escrito incluida en la notificación de adjudicación, constituirán una obligación contractual entre nosotros, hasta que el contrato formal haya sido perfeccionado por las partes;

f) Entendemos que la Convocante tiene el derecho de cancelar o declarar desierta la Licitación rechazar todas las ofertas en cualquier momento con anterioridad a la adjudicación del Contrato, conforme con lo dispuesto en los artículos 30 y 31 de la Ley No. 2051/03 de Contrataciones Públicas, sin que por ello incurra en responsabilidad alguna frente a los Oferentes;

g) Declaramos que hemos verificado toda la documentación que compone nuestra oferta y conocemos el contenido de los mismos, incluso de aquellos gestionados por terceros para nosotros, y autorizamos a la Convocante a confirmar la información por nosotros suministrada en nuestra Oferta, a través de cualquier fuente pública o privada de información.

h) En caso de Bienes no proveídos desde el territorio nacional (a ser importados), se deberá indicar que en caso de resultar adjudicatario de la Licitación, los datos de los beneficiarios del extranjero, de la Carta de Crédito Irrevocable:

Nombre: ----------
Dirección: ----------
Ciudad / País: ----------
Número de Fax: ----------
E-mail: ----------

VISTO - AUDITORIA INTERNA
Art. 54º - Decreto Nº 21909/03
No implica análisis detallado de su contenido

Origen de los bienes ofrecidos: Argentina

i) Se indica, además, el flete a ser utilizado para el transporte del suministro: Terrestre

Ing. José L. González C.
Div. de Proy. de Distribución

Nombre: Lic. Justa Elizabeth Leite Figueredo

En calidad de Representante Legal del Oferente

Firma: _____ Justa E. Leite Figueredo
Representante Legal
Piro'y S.A.

VISTO - AUDITORIA INTERNA
Art. 54º - Decreto Nº 21909/03
No implica análisis detallado de su contenido
Lic. Ermelinda E. Fernández F.
Auditor

Debidamente autorizado para firmar la Oferta por y nombre de: PIRO´Y S.A.

El día siete de octubre del año 2014

p/ Secretaría General

PIRO'Y
SOCIEDAD ANONIMA

Formulario de Lista de Precios de los Bienes y Servicios Conexos

A-2 Bienes proveídos desde el Territorio Nacional

LICITACION PUBLICA INTERNACIONAL SBE ANDE No. 1063/2014

LOTE 3

Nombre del Oferente: PIRO´Y S.A.

Moneda: Guaraníes

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
ITEM	**Código de Catálogo**	**DESCRIPCION**	**Porcentaje de Origen Nacional**	**Procedencia**	**Marca**	**Unidad de Medida**	**Presentación**	**Cantidad**	**Precio Unitario (IVA Inlcuido y otros tributos, gravámenes, derechos de aduanas y flete, puesto en Depósitos de ANDE) x unidad de medida**	**Precio Total Col. 9 x Col. 10**
1	26121630-023	Kit de alineación para líneas aéreas preensambladas de media tensión	0	Argentina	EL BIT	Unidad	Unidad	5.000	99.088	495.440.000
2	26121630-004	Conjunto de retención para líneas aéreas preensambladas de baja tensión	0	Argentina	EL BIT	Unidad	Undiad	10.000	27.024	270.240.000
3	26121630-005	Conjunto de suspensión para líneas aéreas preensambladas de baja tensión	0	Argentina	EL BIT	Unidad	Unidad	10.000	9.008	90.080.000
Precio Total IVA incluido hasta Depósitos de la ANDE en la Ciudad de Asunciòn: y/o alrededores hasta un radio de 30 Km, contados a partir de los límites de la Ciudad de Asunción (incluido el flete)										**855.760.000**

Precio Total del Suministro (en letras): Guaraníes OCHOCIENTOS CINCUENTA Y CINCO MILLONES SETECIENTOS SESENTA MIL IVA INCLUIDO.-

Nombre: Justa Elizabeth Leite Figueredo - En calidad de Representante Legal

Debidamente autorizada para firmar la Oferta por y en nombre de PIRO´Y S.A.

El día siete de octubre del año dos mil catorce

Firma:

Justa E. Leite Figueredo
Representante Legal
Piro'y S.A.

VISTO - AUDITORIA INTERNA
Art. 54° - Decreto N° 21909/03
No implica análisis detallado de su contenido

Lic. Ermelinda E. Fernández F.
Auditor

Ing. José L. González C.
Div. de Proy. de Distribución

p/ Secretaría General

PIRO'Y S.A.
Avda. Artigas 988 c/ Cusmanich
Tel.: (595 21) 249 2000. Fax: (595 21) 249 2303
Cel.: (0981) 20 52 47. e-mail: info@lumicorp.com.py
Asunción. PARAGUAY

Formulario de Información sobre el Oferente

El Oferente deberá completar este formulario de acuerdo con las instrucciones siguientes. No se aceptará ninguna alteración a este formulario ni se aceptarán substitutos)

Fecha: 07.10.2014

LPI SBE ANDE No.1063/2014

DATOS DEL OFERENTE
1. Nombre o Razón Social del Oferente: **PIRO´Y S.A.**
2. RUC del Oferente: 80000505-8
3. Año de constitución o incorporación del Oferente: 20/10/1.977.-
4. Domicilio del Oferente: Artigas 988 c/ Cusmanich – Asunción – Paraguay
5. Números de Teléfono y fax: 595 – 21 – 249 2000 / 595 21 – 249 2301
6. Información del Representante autorizado del Oferente: Nombre: Justa Elizabeth Leite Figueredo C.I. No. 1.039.870 Dirección: Avda. Artigas 988 c/ Cusmanich Números de teléfono y facsímile: 249-2000.- Dirección de correo electrónico: elizabeth.leite@lumicorp.com.py
7. Se adjuntan los siguientes documentos : (Conforme al Anexo II)
Datos del Representante Local (Para Oferentes extranjeros)
8. Nombre o razón social: Nombre del representante legal: C.I. Dirección Ciudad Telefax RUC Dirección de correo electrónico
Datos del fabricante
9. Nombre o Razón Social: ELBIT S.A. Dirección:Socrates 724 Ciudad: B1702ELH Ciudadela- Buenos Aires - ARGENTINA Telefax:54 – 11 – 4653 1088

Justa E. Leite Figueredo
Representante Legal
Piro'y S.A.

Ing. José L. González C.
Div. de Proy. de Distribución

p/ Secretaría General

PIRO'Y
SOCIEDAD ANONIMA

DECLARACION JURADA

POR LA QUE EL OFERENTE GARANTIZA QUE NO SE ENCUENTRA INVOLUCRADO EN PRÁCTICAS QUE VIOLEN LOS DERECHOS DE LOS NIÑOS, NIÑAS Y ADOLESCENTES, REFERENTES AL TRABAJO INFANTIL, ESTIPULADOS EN LA CONSTITUCIÓN NACIONAL, LOS CONVENIOS 138 Y 182 DE LA ORGANIZACIÓN INTERNACIONAL DEL TABAJO (OIT), EL CÓDIGO DEL TRABAJO, EL CÓDIGO DE LA NIÑEZ Y DE LA ADOLESCENCIA, DEMAS LEYES Y NORMATIVAS VIGENTES EN LA REPUBLICA DEL PARAGUAY.

Fecha: 07.10.2014

Proceso de Contratación: Modalidad: **Licitación Pública Internacional SBE ANDE No. 1063/2014**
Descripción del llamado: "Adquisición de Materiales varios para Líneas Protegidas"
ID del Portal): **280.973**

A la Convocante:
ADMINISTRACION NACIONAL DE ELECTRICIDAD - ANDE

De mi/nuestra consideración:

La empresa PIRO`Y S.A. con RUC 80000505-8 en su calidad de oferente del llamado a referencia por medio de su/s representante/s legal/es Justa Elizabeth Leite Figueredo con cédula de identidad Nº 1.039.870, formula la presente DECLARACIÓN BAJO FE DE JURAMENTO:

1. QUE no emplea/mos a niños, niñas y adolescentes en tipos laborales consideradas como Trabajos Prohibidos y en forma particular "TRABAJO INFANTIL PELIGROSO", de conformidad a lo dispuesto en el Artículo 125º del Código del Trabajo, el Artículo 54º del Código de la Niñez y de la Adolescencia y el Decreto Nº 4951/05 que reglamenta la ley Nº 1657/01.
2. QUE, en caso de tomar conocimiento de alguna conducta que se aparte de las disposiciones citadas precedentemente y que involucre a nuestros proveedores de bienes y servicios que componen la cadena de producción y comercialización de lo ofertado, denunciare/mos ese hecho ante la instancia pertinente, de conformidad a lo dispuesto en el Artículo 5º del Código de la Niñez y la Adolescencia.
3. QUE en el caso de que emplee/mos adolescentes lo haremos de conformidad a lo que establece el Código del Trabajo y el Código de la Niñez y de la Adolescencia, y sus disposiciones concordantes y complementaria salvaguardando todos los derechos y garantías del mismo y teniendo presente las obligaciones que como empleador/es me/nos competen.

RECONOCEMOS QUE cualquier violación a esta Declaración facultará a la Convocante a descalificarnos durante la etapa de evaluación de ofertas y/o rescindir el contrato respectivo cualquiera sea su etapa de ejecución, de conformidad a la forma establecida en el Artículo 59º de la Ley Nº 2051/03.En estos casos reconozco que no tendré derecho a reembolso de gastos ni a indemnización alguna y será pasible de la aplicación del procedimiento para imposición de sanciones previsto en la Ley Nº 2051/03, independientemente de las demás responsabilidades que pudieran generar.

Atentamente.

Justa E. Leite Figueredo — Lic. Justa Elizabeth Leite Figueredo
Representante Legal
Firma El/los Oferente/s — Piro'y S.A. — Aclaración de Firma/s

( ) En el caso de que emplee/mos adolescentes trabajadores/as entre 14 y 17 años, adjunto/amos copia del Registro del Adolescente Trabajador/a, de conformidad a lo que establece 55 del código de la Niñez y la Adolescencia.

El presente texto no podrá ser modificado ni alterado, siendo de **Carácter Formal** su presentación.

Ing. José L. González C.
Div. de Proy. de Distribución

VISTO - AUDITORIA INTERNA
Art. 34 Instructivo Nº 21909/03
No implica análisis detallado de su contenido

Lic. Esmelinda E. Fernández F.
Auditor

PIRO'Y
SOCIEDAD ANONIMA

p/ Secretaría General

El Bit S.R.L.

Socrates 724 - B1702ELH Ciudadela - Buenos Aires - Argentina
Tel./Fax (54-11) 4653-1088 - e-mail elbitarl@arnet.com.ar

Autorizacion del fabricante

07 de Octubre de 2014

LPI SBE ANDE No 1063/2014

A: ADMINISTRACION NACIONAL DE ELECTRICIDAD-ANDE

POR CUANTO:

Nosotros EL BIT S.R.L, como fabricantes oficiales de accesorios para el tendido de líneas eléctricas de transmisión y distribución, con fabricas ubicadas en Socrates 724, Ciudadela, Prov de Buenos Aires, Argentina, mediante el presente instrumento autorizamos a PIRO'Y S.A. con domicilio en la Avda. Artigas No. 988 c/ Cusmanich a presentar una oferta con el propósito de suministrar los siguientes bienes de fabricación nuestra: Kit de alineación para líneas aéreas preensabladas de media tensión, Conjunto de retención para líneas aéreas preensabladas de baja tensión, Conjunto de suspensión para líneas aéreas preensambladas de baja tensión. Y posteriormente firmar el contrato.

Por este medio extendemos nuestro aval y plena garantía, conforme a la clausula 28 de las Condiciones Generales del Contrato, respecto a los bienes ofrecidos por las firma antes mencionada.

Justa E. Leite Figueredo
Representante Legal
Piro'y S.A.

Miguel Balter
Socio gerente

Ing. José L. González C.
Div. de Proy. de Distribución

Lic. Ermelinda E. Fernández F.
Auditor

PIRO'Y
SOCIEDAD ANONIMA

p/ Secretaría General

ANEXO I

REQUISITOS DE LOS BIENES Y SERVICIOS CONEXOS REQUERIDOS

1. Lista de Bienes

Lote	Item	DESCRIPCION	ESPECIFICACIONES TECNICAS
3	1	Kit de alineación para líneas aéreas preensambladas de media tensión	**03.05.49 Rev. 1**
	2	Conjunto de retención para líneas aéreas preensambladas de baja tensión	**03.51.93 Rev. 1**
	3	Conjunto de suspensión para líneas aéreas preensambladas de baja tensión	**03.51.91 Rev. 1**

2. **Planos y Diseños**
Conforme a lo establecido en las Especificaciones Técnicas

3. **Especificaciones Técnicas**

Se adjuntan las Especificaciones Técnicas al final del presente Pliego de Bases y Condiciones

Justa E. Leite Figueredo
Representante Legal
Piro'y S.A.

Piro'y
SOCIEDAD ANONIMA

Ing. José L. González C.
Div. de Proy. de Distribución

p/ Secretaría General

Fecha: 07.10.2014

Proceso de Contratación: Modalidad: **Licitación Pública Internacional SBE ANDE No. 1063/2014**
Descripción del llamado: "Adquisición de Materiales varios para Líneas Protegidas"
ID del Portal): **280.973**

A la Convocante:
ADMINISTRACION NACIONAL DE ELECTRICIDAD - ANDE

Declaramos Bajo Fe de Juramento:

Que los materiales cotizados en el presente llamado **cumplen con las Especificaciones Técnicas** solicitadas por la Convocante.

Que contamos con la suficiente **Solvencia Técnica, Legal y Económica** para responder a los compromisos asumidos frente al Estado Paraguayo.

Que los bienes cotizados son nuevos y no reacondicionados.-

Nombre: Lic. Justa Elizabeth Leite Figueredo

En calidad de Representante Legal del Oferente

Firma: Justa E. Leite Figueredo
Representante Legal
Piro'y S.A.

Debidamente autorizado para firmar la Oferta por y nombre de: PIRO´Y S.A.

El día siete de octubre del año 2014

Lic. Ermelinda E. Fernández F.
Auditor

PIRO'Y
SOCIEDAD ANONIMA

Ing. José L. González C.
Div. de Proy. de Distribución

p/ Secretaría General

UOC - A
FOJA
193
DCP/DVM

ANEXO I

REQUISITOS DE LOS BIENES Y SERVICIOS CONEXOS REQUERIDOS

1. Lista de Bienes.

Lote	Ítem	Descripción	Especificaciones Técnicas
1	1	Brazo "C" + "L" para líneas protegidas de MT.	03.40.05
	2	Brazo "C" para líneas protegidas de MT.	03.40.06
	3	Brazo "L" para líneas protegidas de MT.	03.40.07
	4	Soporte "Z" para líneas protegidas de MT.	03.40.08
	5	Guardacabo en ángulo para mensajero de líneas protegidas y preensambladas de MT.	03.50.36
	6	Guardacabo de retención para líneas protegidas y preensambladas de MT.	03.50.37
	7	Guardacabo de retención para mensajero de líneas protegidas y preensambladas.	03.50.38
	8	Grillete de 5/8" para aislador de retención polimérico.	03.50.39
	9	Estribo para uso con brazo tipo "L" en Líneas Protegidas.	03.50.40
2	1	Espaciador para líneas protegidas de media tensión	03.34.15
	2	Brazo antibalanceo para líneas protegidas de media tensión	03.34.16
	3	Protector para cabo mensajero	10.09.04
3	1	Kit de alineación para líneas aéreas preensambladas de media tensión	03.05.49 Rev. 1
	2	Conjunto de retención para líneas aéreas preensambladas de baja tensión	03.51.93 Rev. 1
	3	Conjunto de suspensión para líneas aéreas preensambladas de baja tensión	03.51.91 Rev. 1

Lic. Ermelinda E. Fernández F.
Auditor

2. Planos y Diseños

Conforme a lo establecido en las Especificaciones Técnicas, incluidas en el presente Pliegos de Bases y Condiciones.

3. Especificaciones Técnicas

Se adjuntan las especificaciones técnicas al final del presente Pliego de Bases y Condiciones.

Justa E. Leite Figueredo
Representante Legal
Piro'y S.A.

DPTO. DE LICITACIONES SECCION

Ing. José L. González C.
Div. de Proy. de Distribución

p/ Secretaría General

PIRO'Y
SOCIEDAD ANONIMA

UOC - A
FOJA
192
DCP/DVN

4. Plan de Entrega y Cumplimiento

Descripción	Unidad de Medida	Presentación	Unica Entrega en días calendario hasta
Todos los Lotes	Unidad	Unidad	120 días

El Plazo para la entrega será computado del siguiente modo:

a) ***Para bienes No proveídos desde el territorio nacional (a ser importados):*** a partir de la Apertura de la Carta de Crédito Irrevocable.

b) ***Para bienes proveídos desde el territorio nacional:*** a partir de la Firma del Contrato.

Lugar de Entrega establecido: Los Bienes deberán ser entregados en los Depósitos de ANDE en la Ciudad de Asunción, cuya dirección es Avda. Boggiani y Facundo Machain, y/o Alrededores hasta un Radio de 30 Km., contados a partir de los límites de la Ciudad de Asunción.

Nota: Para el caso de **Bienes No proveídos desde el territorio nacional (a ser Importados)**, se descontarán de los plazos de entrega establecidos los días que duren los trámites de Despacho Aduanero, que están a cargo de la Contratante.

Justa E. Leite Figueredo
Representante Legal
Piro'y S.A.

Ing. José L. González C.
Div. de Proy. de Distribución

p/ Secretaría General

PIRO'Y
SOCIEDAD ANONIMA

48

UGC - ANDE FOJA 12 UCP/DVA

ANDE

PLANILLA DE DATOS GARANTIZADOS

CONJUNTO DE RETENCION PARA LINEAS AEREAS PREENSAMBLADAS DE BAJA TENSION

ESPECIFICACION TECNICA N° 03.51.93 Rev. - 1

Pag. 9/9

	DESCRIPCION					PERMITIDO s/ CONSULTA	GARANTIZADO FABRICANTE	ENCONTRADO RECEPCION
1.	MARCA						E.B	
2.	FABRICANTE						ELBIT	
3.	PROCEDENCIA						ARGENTINA	
4.	NORMA DE FABRICACION	Designación					IRAM 2493	
		Adjunta Copia de la(s) Normas mencionada(s)						
5.	TIPO O MODELO						PRA 1500	
6.	CONDICIONES DE UTILIZACION	LUGAR DE INSTALACION						
		CONDICIONES CLIMATICAS	Altitud (m.s.n.m.)				1000 mT	
			Humedad relativa ambiente				100%	
			Temperatura ambiente	Temperatura mín. (°C)			5°	
				Temperatura máx. (°C)			45°	
7.	CARACTERISTICAS ELECTRICAS	Frecuencia (Hz)					50 Hz	
		Tensión fase - neutro (V)					230V	
		Tensión fase - fase (V)					430V	
		Tensión de impulso (KV) (BIL)					12 KV	
8.	CARACTERISTICAS CONSTRUCTIVAS	CUERPO	Material				Al-Al	
		CUÑAS DE AJUSTE	Material				Termorigido	
			Color				Negro	
		HORQUILLA	Material				Cable acero	
		GANCHO DE ANCLAJE	Material					
			Color					
		CONDUCTORES ADAPTABLES	Tipo				Desmontable	
			Caractersiticas del Conductor	Cond. Fase	Material			
					Sección (mm²) 25			
					50			
					95			
					120			
				Cond. Neutro	Material		AL-Al	
					Sección (mm²) 50		50 mm	
					70		70 mm	
9.	CARACTERISTICAS MECANICAS	Resistencia nominal a la tracción del cuerpo princ. (daN)					1500 kg	
		Carga de deslizamiento del conductor (daN)					1200 kg	
10.	DESPLAZAMIENTOS DEL CONDUCTOR	En ángulo de					15° 15°	
		En el plano vertical					15° 15°	
		En el plano horizontal					15° 15°	
11.	ENSAYOS	Ensayos de Tipo					si	
		Ensayos de Remesa					IRAM 15	
12.	CARACTERISTICAS DIMENSIONALES	Largo (mm)					350 mm	
		Ancho (mm)					80 mm	
		Alto (mm)					45 mm	
		Abertura de paso (mm)					13 mm	
13.	EMBALAJE	Tipo					Caja Cartón	
		Cantidad por empaquetado (unid)					20 Pz	
14.	IDENTIFICAION							
15.	INSPECCION							
16.	CATALOGOS Y FOLLETOS TECNICOS	En idioma español						
17.	OTROS DATOS TECNICOS							

Elaborado:	Revisiones: 1	Fecha:	Aprobado:
Ing. Luis R. Velilla		20/12/1997	Ing. Mirtha de Samaniego

Justa E. Leite Figueredo
Representante Legal
Piro'y S.A.

Ing. José L. González C.
Div. de Proy. de Distribución

p/ Secretaría General

PIRO'Y SOCIEDAD ANONIMA

ANDE

PLANILLA DE DATOS GARANTIZADOS

CONJUNTO DE SUSPENSION PARA LINEAS AEREAS PREENSAMBLADAS BT
EE TT Nº 03.51.91 - Rev. 1

								GARANTIZADO FABRICANTE
1.	MARCA							E B
2.	FABRICANTE							EL BIT
3.	PROCEDENCIA							ARGENTINA
4.	TIPO O MODELO							PSP
5.	GARANTIZA EL TOTAL CUMPLIMIENTO DE LO REQUERIDO EN LA EETT 03.51.91 Rev. 1 (Sí o No)							SI
6.	SECCIÓN DEL PORTANTE (mm^2)							50 mm2
7.	NORMA DE FABRICACION	Designación						IRAM
		Adjunta Copia de la(s) Normas mencionada(s)						NO
8.	CONDICIONES DE UTILIZACION	LUGAR DE INSTALACION						INTEMPERIE
		CONDICIONES CLIMÁTICAS (según ítem 2.2.)						SEGUN 2.2
9.	CARACTERISTICAS ELECTRICAS	Frecuencia Nominal (Hz)						50 Hz
		Tensión fase - neutro (V)						230 V
		Tensión fase - fase (máxima) (V)						430 V
		Clase de Tensión (kV)						1,2 KV
10.	CARACTERISTICAS CONSTRUCTIVAS	CUERPO	Material					NYLON C/CARGA
			Color					NEGRO
		MORDAZA	Material					NYLON C/CARGA
			Color					NEGRO
		ESLABON FUSIBLE	Material					NYLON C/CARGA
			Color					NEGRO
		RANGO DE CONDUCTORES	Tipo					PREENSAMBLADO
			Conductor de Fase	Material				AWG NUS
				Sección (mm^2)		16		
						25		
						50		
						70		70
						120		
			Conductor Neutro	Material				Aleación Al
				Sección (mm^2)		50		50 mm2
						70		70 mm2
11.	CARACTERISTICAS MECÁNICAS	Resistencia nominal a la						600 KG
		Carga de rotura mínima del eslabón fusible (daN)						450 KG
		Carga de deslizamiento del conductor (daN)						26-50 KG
12.	DESPLAZAMIENTOS DEL CONDUCTOR	En ángulo de						30° C
		En el plano vertical						30°
		En el plano horizontal						30°
13.	ENSAYOS	Presenta relatorios de Ensayos de Tipo (según ítem 6.1.)						SI
14.	CARACTERISTICAS DIMENSIONALES	Largo aproximado (mm)						100 mm
		Ancho aproximado (mm)						82 mm
15.	EMBALAJE	Tipo						Caja Carton
		Cantidad estimada por empaquetado (unid)						50
16.	IDENTIFICACION							SI
17.	INSPECCION							SI
18.	CATALOGOS Y FOLLETOS TECNICOS	En idioma español						SI
19.	OTROS DATOS TECNICOS							

Justa E. Leite Figueredo
Representante Legal
Pío'y S.A.

Pío'y
SOCIEDAD ANONIMA

Ing. José L. González C.
Div. de Proy. de Distribución

p/ Secretaría General

Fecha: 07.10.2014

Proceso de Contratación: Modalidad: **Licitación Pública Internacional SBE ANDE No. 1063/2014**
Descripción del llamado: "Adquisición de Materiales varios para Líneas Protegidas"
ID del Portal): **280.973**

A la Convocante:
ADMINISTRACION NACIONAL DE ELECTRICIDAD - ANDE

A través de la presente garantizamos el buen funcionamiento de los bienes objeto del presente llamado, por el tiempo solicitado en el Pliego de Bases y Condiciones, contados desde la recepción provisoria del suministro. Dentro del periodo de validez de la misma nos comprometemos a reparar o reponer cualquier unidad que presente defectos de diseño o fabricación, sin costo para la ANDE.

Nombre: Lic. Justa Elizabeth Leite Figueredo

En calidad de Representante Legal del Oferente

Firma: Justa E. Leite Figueredo
Representante Legal
Piro'y S.A.

Debidamente autorizado para firmar la Oferta por y nombre de: PIRO´Y S.A.

El día siete de octubre del año 2014

PIRO'Y
SOCIEDAD ANONIMA

Ing. José L. González C.
Div. de Proy. de Distribución

p/ Secretaría General

Declaración Jurada de Conformidad con los Documentos de la Contratación.

Fecha: 07.10.2014

Proceso de Contratación: Modalidad: **Licitación Pública Internacional SBE ANDE No. 1063/2014**
Descripción del llamado: "Adquisición de Materiales varios para Líneas Protegidas"
ID del Portal): **280.973**

A la Convocante:
ADMINISTRACION NACIONAL DE ELECTRICIDAD - ANDE

Yo, Justa Elizabeth Leite Figueredo con C.I. 1.039.870 en representación de la firma PIRO'Y S.A. quien suscribe, declaro bajo Fe de Juramento lo siguiente:

a) Que hemos obtenido los documentos de la licitación (Pliego de Bases y Condiciones, Adendas, Comunicaciones Aclaratorias y demás documentos que forman parte de los *mismos) directamente del Portal de la Dirección nacional de Contrataciones Públicas* (www.contrataciones.gov.py).

b) Hemos examinado dichos documentos de licitación y aceptamos y no tenemos objeción alguna a los procedimientos, requerimientos y condiciones en ellos establecidos.

Nombre: Lic. Justa Elizabeth Leite Figueredo

En calidad de Representante Legal del Oferente

Justa E. Leite Figueredo
Representante Legal
Piro'y S.A.

Firma: _____

Debidamente autorizado para firmar la Oferta por y nombre de: PIRO'Y S.A.

El día siete de octubre del año 2014

VISTO - AUDITORIA INTERNA
Art. 54° - Decreto N° 21909/03
No implica análisis detallado de su contenido

Lic. Ermelinda E. Fernández F.
Auditor

PIRO'Y
SOCIEDAD ANONIMA

Ing. José L. González C.
Div. de Proy. de Distribución

p/ Secretaría General

ANDE

ADMINISTRACION NACIONAL DE ELECTRICIDAD
DIRECCION DE CONTRATACIONES PÚBLICAS
UNIDAD OPERATIVA DE CONTRATACIÓN

NOTA UOC/DCN/ANDE/ Nº 632/2014

Asunción, 4 de noviembre de 2014

Señores
Piro´y S.A.
Artigas N° 988 c/ Cusmanich
Teléfono: 294.380 – 295.100
Asunción, Paraguay

De nuestra consideración:

Nos dirigimos a ustedes, con relación a su oferta presentada en fecha 9 de agosto de 2014, inherente a la Licitación Pública Internacional ANDE - Subasta a la Baja Electrónica (SBE) Nº 1063/2014, "Adquisición de Materiales Varios par Líneas Protegidas".

En base a lo expuesto, cumplimos en informarles que esta Administración, a través de la Resolución P/CP/Nº 3045/2014 de fecha 3 de noviembre de 2014, resolvió adjudicar parcialmente la mencionada Licitación de la siguiente manera:

- A Wal Metalúrgica y Construcciones S.R.L.: Lotes 1 y 2.
- A Piro´y S.A.: Lote 3.

Por consiguiente, solicitamos la presentación de la Constancia de estar inscripta en el Sistema de Información de Proveedores del Estado (SIPE). Los documentos que no se encuentran activos deberán ser presentados en copias debidamente autenticadas por Escribano Público en el Departamento de Contratos, Segundo Piso – Oficina 218; a fin de proseguir con los trámites pertinentes para la suscripción del contrato teniendo en cuenta el plazo establecido en el artículo 36 de la Ley 2051/2003.

Hacemos propicia la ocasión para saludarles muy atentamente

Heddy Carolina Alegre A.
Directora de Contrataciones Públicas

DCP / UOC * Unidad Operativa de Contratación * ANDE

HCA/fq

Ing. José L. González C.
Div. de Proy. de Distribución

Piro'y
SOCIEDAD ANONIMA

SU LOGO : LICITACIONES - ANDE
SU NÚMERO DE FAX : 0212172320

p/ Secretaría General

Nº	OTRO FACSIMIL	INICIO	DURACION	MODO	PAGINAS	RESULTADO
01	Piro'y S.A. CLUM	04 NOV. 15:21	01'23	TRANS	01	OK

Confirmado y Elizabeth Leite.

APAGAR REPORTE, PRESIONE 'MENU' #04.
SELECCIONE OFF USANDO '+' O '-'.

RESOLUCION P/CP/Nº 3045/2014

ANDE
PRESIDENCIA

POR LA QUE SE ADJUDICA LA LICITACIÓN PÚBLICA INTERNACIONAL ANDE - SUBASTA A LA BAJA ELECTRÓNICA (SBE) N° 1063/2014, PARA ADQUISICIÓN DE MATERIALES VARIOS PARA LÍNEAS PROTEGIDAS, A LAS FIRMAS WAL METALÚRGICA Y CONSTRUCCIONES S.R.L. – (LOTES 1 Y 2) Y PIRO'Y S.A. – (LOTE 3).

Asunción, 3 de noviembre de 2014

VISTO: La Licitación Pública Internacional ANDE - Subasta a la Baja Electrónica (SBE) Nº 1063/2014, para Adquisición de Materiales Varios para Líneas Protegidas, cuyo Llamado fue autorizado por Resolución P/CP/Nº 2881/2014 de la Presidencia de la ANDE; y

CONSIDERANDO: Que la Dirección de Contrataciones Públicas, en su carácter de Unidad Operativa de Contratación (UOC), en base a los antecedentes, fundamenta:

Que presentaron ofertas tres firmas, según Acta de Sesión Pública Virtual, SBE ID Nº 280973 de fecha 7 de octubre de 2014;

Que presentaron sobres de ofertas tres firmas, según Acta N° 126/2014 de fecha 9 de octubre de 2014;

Que del estudio comparativo de las ofertas, realizado por el Comité de Evaluación designado por Resolución de la Presidencia P/N° 35333 de fecha 1 de octubre de 2014, resulta conveniente adjudicar la Licitación Pública Internacional a las firmas Wal Metalúrgica y Construcciones S.R.L. – (Lotes 1 y 2) y Piro'y S.A. – (Lote 3), por cumplir con todos los requisitos exigidos en el Pliego de Bases y Condiciones y ser sus ofertas económicamente ventajosas para la ANDE;

Que las adjudicaciones propuestas por el Comité de Evaluación, se ajustan en su totalidad al Art. 28º de la Ley Nº 2051/2003 de Contrataciones Públicas, concordante con el Art. 63° del Decreto N° 21909/2003;

Qué el procedimiento utilizado se ajusta a cuanto determina el Art. 27°, inciso i) de la Carta Orgánica de la ANDE, modificada por el Art. 16° de la Ley N° 2199/2003;

Por tanto, en uso de sus atribuciones,

Ing. José L. González C.
Div. de Proy. de Distribución

p/ Secretaría General

ANDE
PRESIDENCIA

RESOLUCION P/CP/Nº 3045/2014 - Pág. 2

EL PRESIDENTE DE LA ANDE
RESUELVE:

1. Adjudicar la Licitación Pública Internacional ANDE - Subasta a la Baja Electrónica (SBE) Nº 1063/2014, para Adquisición de Materiales Varios para Líneas Protegidas, en las siguientes condiciones:

1.1 A Wal Metalúrgica y Construcciones S.R.L.:

Lote 1:

Item	Descripción	Marca	Procedencia	Unidad de Medida	Cantidad	Precio Unitario G (IVA incluido)	Precio Total G (IVA incluido)
1	Brazo "C" + "L" para líneas protegidas de MT	WAL	Paraguay	Unidad	3.000	274.500	823.500.000
2	Brazo "C" para líneas protegidas de MT	WAL	Paraguay	Unidad	3.000	236.000	708.000.000
3	Brazo "L" para líneas protegidas de MT	WAL	Paraguay	Unidad	3.000	240.100	720.300.000
4	Zoporte "Z" para líneas protegidas de MT	WAL	Paraguay	Unidad	3.000	29.990	89.970.000
5	Guardacabo en ángulo para mensajero de líneas protegidas y preensambladas de MT	WAL	Paraguay	Unidad	2.500	47.170	117.925.000
6	Guardacabo de retención para líneas protegidas y preensambladas de MT	WAL	Paraguay	Unidad	3.000	34.330	102.990.000
7	Guardacabo de retención para mensajero de líneas protegidas y preensambladas de MT	WAL	Paraguay	Unidad	3.000	34.330	102.990.000
8	Grillete de 5/8" para aislador de retención polimérico	WAL	Paraguay	Unidad	3.000	30.000	90.000.000
9	Estribo para uso con brazo tipo "L" en líneas protegidas	WAL	Paraguay	Unidad	3.000	34.330	102.990.000
Total							**2.858.665.000**

Ing. José L. González C.
Div. de Proy. de Distribución

p/ Secretaría General

por un monto total G 2.858.665.000 (dos mil ochocientos cincuenta y ocho millones seiscientos sesenta y cinco mil guaraníes), IVA incluido.

Lote 2:

Item	Descripción	Marca	Procedencia	Unidad de Medida	Cantidad	Precio Unitario G (IVA incluido)	Precio Total G (IVA incluido)
1	Espaciador para líneas protegidas de media tensión	PLP	Brasil	Unidad	4.000	61.460	245.840.000
2	Brazo antibalanceo para líneas protegidas de media tensión	PLP	Brasil	Unidad	3.000	39.538	118.614.000
3	Protector para cabo mensajero	WAL	Brasil/ Paraguay	Unidad	3.000	52.670	158.010.000
Total							**522.464.000**

por un monto total G 522.464.000 (quinientos veintidós millones cuatrocientos sesenta y cuatro mil guaraníes), IVA incluido.

1.2 A Piro'y S.A.:

Lote 3:

Item	Descripción	Marca	Procedencia	Unidad de Medida	Cantidad	Precio Unitario G (IVA incluido)	Precio Total G (IVA incluido)
1	Kit de alineación para líneas aéreas preensambladas de media tensión	EL BIT	Argentina	Unidad	5.000	99.088	495.440.000
2	Conjunto de retención para líneas aéreas preensambladas de baja tensión	EL BIT	Argentina	Unidad	10.000	27.024	270.240.000
3	Conjunto de suspensión para líneas aéreas preensambladas de baja tensión	EL BIT	Argentina	Unidad	10.000	9.008	90.080.000
Total							**855.760.000**

Ing. José L. González C.
Div. de Proy. de Distribución

p/ Secretaría General

ANDE
PRESIDENCIA

por un monto total G 855.760.000 (ochocientos cincuenta y cinco millones setecientos sesenta mil guaraníes), IVA incluido.

2. Encargar a la Dirección de Contrataciones Públicas, a la Dirección de Distribución y a la Gerencia Financiera a proseguir con los trámites pertinentes, de conformidad a las disposiciones vigentes.

3. Comunicar a quienes corresponda.

Ing. Víctor Romero Solís
Presidente

Ing. José L. González C.
Div. de Proy. de Distribución

p/ Secretaría General

Pisoy SOCIEDAD ANONIMA